

Секция «Лингвистика: Современные лингвистические исследования: фонетика, грамматика, лексика»

Речевые формулы побуждения собеседника к речи, их роль в поддержании диалога в современном английском языке

Богданова Регина Григорьевна

Студент (бакалавр)

Набережночелнинский институт социально-педагогических технологий и ресурсов, Филологический факультет, Кафедра романо-германских языков и методик их преподавания, Набережные Челны, Россия

E-mail: regina_bogdanova.bg@mail.ru

Со второй половины XX века центральное место в современных концепциях занимает язык в использовании человеком, то есть речевая деятельность, которая рассматривается как важнейшая часть жизнедеятельности человека. В науке о языке всё более ощутимыми становились тенденции к интеграции лингвистического знания, и здесь особая роль отводится прагматике.

В плане прагматики, особенности лингвистического феномена побудительности проявляются как речевые ситуации, в которых волеизъявление говорящего направлено на изменение поведения адресата с целью:

- а) начать, продолжить, интенсифицировать его действия;
- б) прекратить, уменьшить интенсивность его действия.

Классификации побудительных речевых актов основаны на разных принципах. Е.Б. Петрова строит классификацию в отношении трех аспектов:

- 1) семантический аспект
- 2) синтаксический аспект
- 3) коммуникативно-прагматический аспект

В основе классификации Е.И. Беляевой лежат три признака: обязательность действия, приоритетность говорящего и выгодность действия для говорящего. По этим основаниям Е.И. Беляева выделяет три группы:

1) прескриптивы, к которым относятся приказ, распоряжение, разрешение, запрещение, инструкция, предписание, заказ;

Пример: "You must follow the rules!"; "You can come."

2) суггестивы, к которым относятся совет, предложение и предупреждение;

Пример: "You'd better stop bothering them now."; "Tell her everything, let her know the truth"

3) реквестивы, к которым относятся просьба, мольба и приглашение.

Пример: "I'm begging you, do not leave me here."; "Come in, it's cold."

Деление побудительных высказываний на виды (категорическое, смягченное и нейтральное) осуществлялось на базе заданных классификационных признаков: отношения субординации между говорящим и слушающим, заинтересованность в исполнении действия, инициатива произнесения высказывания.

Немаловажную роль в выражении побуждения так же играет интонация. Интонация сама по себе может превратить любое слово в выражение приказа. Интонация является органической принадлежностью форм волеизъявления. В пользу того, что интона-

ция является особым средством выражения побуждения, относительно автономным от лексико-грамматических средств языка, говорит способность интонационных средств изменять коммуникативную установку предложения, при сохранении его лексического и грамматического состава. Например, предложение "Tomorrow you will go to that man" при соответствующей интонации может выражать либо простую констатацию факта, либо побуждение к действию.

Успешность побудительного высказывания достигается выполнением двух условий. Во-первых, необходимо так оформить побудительную интенцию, чтобы адресат смог декодировать семантическое и, что не менее важно, прагматическое содержание данного высказывания. Во-вторых, восприняв семантическое и прагматическое содержание высказывания, адресат должен так отреагировать на него, чтобы оно соответствовало исходной интенции отправителя высказывания, т.е. той интенции, которая и побудила вступить в диалог.

Основные признаки побудительных предложений:

се побудительные предложения характеризуются грамматической оформленностью и синтаксической самостоятельностью.

едущей моделью побудительных предложений является глагольная модель, обозначающая действие, исполнение которого зависит от воли лица, к которому адресуется высказывание.

обудительные конструкции не обязательно включают в себя второй компонент (т.е. подлежащее). Анализ примеров современной английской художественной литературы демонстрирует явное преобладание односоставных побудительных конструкций. Однако двусоставные конструкции не являются исключениями.

Источники и литература

- 1) Беляева, Е.И. Грамматика и прагматика побуждения: английский язык . – В, 1992
- 2) Петрова, Е.Б. Каталогизация побудительных речевых актов в лингвистической прагматике / Вестник ВГУ. – В, 2008.
- 3) Сусов, И.П. Введение в теоретическое языкознание. – М, 2006